

# LA VIDA EN SAN SEBASTIAN

## EN EL GOBIERNO CIVIL

El señor Ballarín nos comunicó ayer á propósito que había enviado á la Diputación provincial una relación de las multas impuestas á algunos carros por no llevar la tabilla reglamentaria.

Añadió que también había enviado á la Jefatura de Obras públicas, una relación de las multas impuestas á dueños de automóviles. El señor Ballarín tiene el criterio de que todas estas multas deben ser obradas rigurosamente.

Siguió diciendo que había ido á cumplimentar á las infantas doña Eulalia y doña Paz.

Añadió que le habían visitado para saludarle el vicepresidente de la Comisión provincial y un diputado provincial de Zaragoza.

Terminó diciendo que se propone no conceder en lo sucesivo ninguna licencia de armas.

En la entrevista de la noche, el señor gobernador nos manifestó que hoy en el capítulo de la mañana, marcharán a Madrid la infanta doña Paz, su esposo y sus hijos.

Había recibido el señor Ballarín la visita del industrial señor Tello, el cual, acompañado de un señor sacerdote, había ido a invitarle a los diversos actos con que los aragoneses van a solemnizar la festividad del Pilar.

El señor Ballarín agradeció muchísimo la atención, pero no pudo aceptar la invitación porque aquel día proyecta pasarlo en Zaragoza, pero contribuyó con un donativo de 250 pesetas para los gastos que ocasionen los actos que se celebran.

Además, la mujer fué llevada á la inspección en un coche y depositada en uno de los calabozos de dicho centro.

### DENUNCIADOS.—Ayer lo fueron:

Unos jovencuelos que jugaban á las chapas en el Muelle.

—Un carretero por conducir un caballo enganchado á un carro. El caballo estaba en malas condiciones para el servicio.

—El conductor del automóvil 1802 de la matrícula de San Sebastián, por llevarlo con excesiva velocidad.

—Fué detenido un joven apellidado Cadenas por haber intentado robar unos colchones. Fué conducido al Gobierno civil, donde quedó detenido.

**DIARREA, DISENTERIA.** — El Elixir Estomacal de Saiz de Carlos suprime los cólicos, quita la fetidez de las deposiciones, el malestar y los gases, es anti-séptico y cura las diarreas y disenterías crónicas de los países cálidos, que tanto atacan a soldados, marinos y colonos, agravando su situación y obligándoles a veces a emigrar.

**POR ESCANDALOSA.**—A las siete y media fué detenida una vendedora de periódicos porque á la puerta de la inspección promovió un gran escándalo excitando al público contra los agentes de la autoridad porque había sido detenido antes un muchacho que por la mañana se había fugado cuando iba á denunciarle un guardia por jugar á los prohibidos. Esta mujer se llama Victoria Arranza de 49 años.

## Mar y puertos

### MOVIMIENTO DE BUQUES

Durante todo el día de ayer no se registró en nuestro puerto ninguna entrada de buques mercantes.

Anteanoche, a última hora, salió el vapor «Josepha Antonio», en lastre, para Gijón; ayer zarpó para Zumaya el velero «Nuevo Julián», también en lastre.

### LA PESCADERIA

Menos pescado que otros días trajeron ayer los pescadores que se hicieron a la mar para dedicarse a las acostumbradas faenas. Unos millares de «acula» y un cuantos congrios fué todo el pescado que trajeron.

Por la mañana, en la Pescadería se efectuaron las siguientes ventas:

- Merluza, 641 kilos, que se vendieron de 3,60 a 3,65 pesetas kilo.
- Merluza menor, 650, de 3,20 a 3,25.
- Merluza mediana, 703, de 3,00 a 3,05.
- Lenguados 63, de 7,50 a 7,70.
- Salmonetes, 31, de 3,80 a 4,20.
- Congrios, 297, de 1,15 a 2,25.
- Gallos, 204, de 2,25 a 2,30.
- Afún, 1602.
- Besugo, 308, de 1,30 a 2,00.
- Corcones, 54, de 1,65 a 2,25.
- Pescadilla, 5.027, de 1,50 a 1,90.
- Ordinarios, 3.094, de 0,10 a 0,40.
- Cigalas, 1.037, de 2,00 a 2,15.
- Calamares, 217 docenas, de 3,00 a 5,50 la docena.

## NOTAS DE LA ALCALDIA

### NO HABRÁ ESCASEZ DE AGUA

El alcalde señor Zaragüeta ha estado visitando la finca de Articutza.

El señor Zaragüeta ha podido comprobar que gracias á las medidas adoptadas no habrá escasez de agua, pues se encuentran llenos los depósitos.

### EN PALACIO

El alcalde estuvo ayer en Miramar cumplimentando á las infantas doña Paz y doña Eulalia.

## POR LOS ESCENARIOS

### PRINCIPAL

Hoy debutará en este teatro la compañía de comedias que dirige el primer actor Ricardo Vargas y en la que figura como primera actriz Carmen Ortega.

El debut, que será a las seis y media de la tarde, será con la comedia en tres actos de J. Brice, adaptada a la escena española por Luis de Oliver, «La Neña».

Por la noche, a las diez y media, estreno del juguete cómico en tres actos, de Manuel Moncayo y Valentín Benedicto, titulado «La república de la broma», gran éxito de risa.

### VICTORIA EUGENIA

Por la tarde se hicieron «Bohemios» y «Los pícaros celos».

Por la noche se reestrenó la ópera popular en tres actos y cinco cuadros, letra y música de Manuel Penella, titulada «El gato montés». Ya hablamos de esta obra cuando el año pasado se estrenó en los dos teatros a la vez y se le dieron un buen golpe de representaciones y nada nuevo tenemos que decir acerca de ella. Se trata de un melodrama que hasta en películas fué aplaudido y que tiene «todas las de la ley» para interesar al público y tenerlo pendiente de su acción hasta el desenlace.

La música tiene momentos de verdadera inspiración y en conjunto es más que estimable. Ahora, que para ella, se necesitan cantantes.

La compañía Ruiz demostró ayer que lo tiene. La señorita Aznar cantó muy bien y dió el tipo de Soleá todo su relieve; el barítono señor Cruz y el tenor señor Pefalver, que el año pasado se ganaron un buen puñado de laureles los reverdecieron anoche cantando admirablemente y en cuanto a Valentín González y a Agulló, nada hay que decir, tratándose de quienes se trata.

Coros, orquesta y presentación escénica, muy bien, y el público muy satisfecho.

Hoy por la tarde, «El gato montés». Por la noche, «El niño judío».

## Espectáculos

**FRONTON JAI-ALAI** (Paseo de Ategorrieta). Grandes partidos a remonte para hoy, á las tres y media de la tarde.

Salaverría II y Tacolo, rojos, contra Benavides y Errezabal, azules, segundo Salaverría del once y Benavides del diez.

Se jugará con pelotas de 60 gramos. Caso de mal tiempo se jugará en el Moderno a las cuatro menos cuarto.

**VICTORIA EUGENIA.**—Compañía de zarzuela de don Ricardo Ruiz.

A las seis y media, «El gato montés».

A las diez y media, «El niño judío».

**PRINCIPAL.** — Debut de la compañía de comedias de don Ricardo Vargas.

A las seis y media, «La néna».

A las diez y media, estreno de «La república de la broma».

**GRAN CINE MIRAMAR.** — Sesiones continuas de seis a nueve y una sesión a las diez y cuarto. Viernes de moda.

Estreno de la jornada quinta de «La dueña del mundo», titulada «El rabino de Kuan Fu», en cinco capítulos, por Mia May.

**BELLAS ARTES.** — Sesiones continuas de cinco y cuarto a nueve y una sesión a las diez y cuarto.

Estreno de «La niña del rosal», americana, cuatro partes.

Estreno de «Información de la guerra de África», número 3.

**BANDA MUNICIPAL.** — Programa de las obras que ejecutará hoy:

A las siete y media de la tarde.

1. Siempre fiel, pasodoble. — Sousa.
2. La princesa amarilla, obertura. — Penseyros, vals. — Bucalosi.
3. Penseyros, vals. — Bucalosi.
4. Fiesta galante, suite. — Lacome.
5. El barquillero, fantasía. — Chafi.
6. Kake Walk. — N.

**TEATRO COLON.** — A las diez en punto de la noche, gran sección de variedades.

Mejorana y Bella Florita, cupletistas; Carmen Granados, bailarina; María Gómez, notable cancionista; grandioso éxito de los Hermanos Palacios, incomparable pareja de bailarines.—A las dos de la madrugada tendrá lugar el sorteo de regalos ofrecidos por la Empresa a las señoras, consistente en una moneda de oro.

## Ropa blanca

Para señoras y niños, gran surtido en todos los precios.

MANUEL MADRAZO, Alameda, 12

**ALMORRANAS**  
CURAN RÁPIDA Y RADICALMENTE con  
**UNDA ZEHCNAS**  
LA HEMORROIDAL  
SVENTA FARMACIAS DROGUERIAS

Depósitos: Unión Farmacéutica Guipuzcoana, Isabel la Católica 14, y D. Elzaurdy, Plaza de Guipúzcoa, 6.

**JARABE DEYEN**  
DE  
**MANZANA**  
**LAXANTE**

Utilísimo en los adultos é insubstituible en los niños. De venta en todas las farmacias. Depositario en San Sebastián, Elzaurdy, Plaza de Guipúzcoa 6, y en Madrid, E. Durán, Mariana Pineda, 10.

**¡Cuidado!** PEDID EL «DEYEN», pues hay imitaciones

## Noticias

### REGISTRO CIVIL. — Ayer fueron inscriptos:

Nacimientos: Francisco Alzuraray Jáuregui.

Defunciones: Angela Salegui Cinehurreta, Paulino Jordana Guillomía, Juliana Echegoyen Arcocha, Angela Aranzain Echeverría.

## SANIX Purgante delicioso para niños

**SOIEDAD IMBIRI-GUCHI.** — Esta Sociedad celebrará junta gneral extraordinaria hoy, sábado, a las nueve de la noche.

Se ruega la más puntual asistencia.

**SINDICATO DEL GREMIO DE LA MADERA.** — Se convoca a las directivas de los ramos de edificación a una reunión que se celebrará el sábado, 8 de Octubre, a las nueve de la noche.

Se encarece la más puntual asistencia.

## SANIX Caja de 20 bombones 2 pesetas

**PAGO A LAS MADRES.** — A las diez del día de mañana, domingo, se procederá al pago de haberes de las madres de expósitos, en el Asilo de San José de esta ciudad.

**VINO ONA**  
DEL DR. ARISTEGUI  
INDISPENSABLE A LAS MUJERES QUE CRIAN

«LUCE» el mejor limpia metales. Pídate en DROGUERIAS.

**UN MATRIMONIO QUE HISE.**—A la una y media de la tarde, en una casa de la calle de Matía riñó un matrimonio. La mujer, que estaba completamente borracha, quiso pegar á su marido viéndose éste obligado á rechazar la agresión pegando por adelantado á su mujer, la cual tuvo que ser asistida en la Casa de Socorro de una herida contusa en la región superciliar izquierda, que se la causó el marido, y de un ataque de alcoholismo agudo, que se lo produjo ella misma.

**ANTI-EPILEPTICO de LIEGE**  
cura todas las Enfermedades nerviosas.  
**FANYAU**, Farmacéutico, LILLA (Francia)  
Pedir el Prospecto gratis sobre este precioso remedio.

**GRAD A VUESTROS HIJOS FUERTES**

Para ello no hay como que los cría la madre, si tiene buena y abundante leche. Pero si no tiene esas condiciones no hay más que una solución acertada:

**Críarlos con «GLAXO»**

El GLAXO es la mejor leche de vaca apropiada al estómago humano, y pueden tomarlo los niños como único alimento desde que nacen, y se crían maravillosamente.

Si la madre no tiene bastante leche, puede ayudar a criar al niño con GLAXO, y ella misma conservará y aun aumentará su leche si media hora antes de dar el pecho al niño se toma un vaso de GLAXO. Tanto el niño como la madre, si también toma el GLAXO, notan rápidamente los efectos beneficiosos de dicho alimento.

USESE EL BIBERON GLAXO, CON TODOS LOS ADELANTOS CIENTIFICOS.

EL GLAXO ES ADMIRABLE COMO ALIMENTO DE ANCIANOS Y ENFERMOS.

Importadores exclusivos para España, Gibraltar, Portugal y Marruecos: SEBASTIAN TAULER y C.ª, Montero, 18, Madrid.

REPRESENTANTE: M. MORAN, GRAN VÍA, B, 4.ª derecha. TELEFONO, 14-45